



Gemeindepolizei

Polizia Municipale

ENTSCHEID - DETERMINA

DER VERANTWORTLICHE DES DIENSTES

IL RESPONSABILE DEL SERVIZIO

Irma Matteazzi

vom **05.08.2026** del**REG. NR.****410**

Gläubiger/Schuldner	creditore/debitore
Zanchetti Mediadue S.N.C. Di Tonello Barbara e Maritan Carlo Via Aosta 1 - 35142 Padova (PD) MwSt. Nr./P. IVA 03982860284 Gesamtbetrag/Importo totale 795,44 Euro	

GEGENSTAND:	OGGETTO:
ANKAUF VON BEKLEIDUNG FÜR DEN SCHÜLERAUFSICHTSDIENST UND FÜR DIE ORTSPOLIZEI - CIG BC8953673F	ACQUISTO DI VESTIARIO PER IL SERVIZIO DI SORVEGLIANZA SCOLASTICA E PER LA POLIZIA LOCALE - CIG BC8953673F

Im Laufe des Schuljahres bedient sich die Marktgemeinde Neumarkt Senioren für die Durchführung des Schülerlotsendienstes bzw. der Schulwegaufsicht im Bereich der auf dem Gemeindegebiet ansässigen Schulen;

Zu diesem Zweck hat die Marktgemeinde Neumarkt erst kürzlich ein Auswahlverfahren zur Vergabe des Schulaufsichts- und Schülerbetreuungsdienstes zugunsten der Schülerinnen und Schüler sowie weiterer Dienstleistungen für das kommende Schuljahr 2026/27 an Senioren eingeleitet;

Um die Bekleidungsausstattung der Schülerlotsen zu vervollständigen, ist es nun erforderlich, den Auftrag zur Lieferung von Sommer- und Wintermützen zu vergeben, die speziell für den Schülerlotsendienst personalisiert sind;

Nel corso dell'anno scolastico il Comune di Egna si avvale di persone anziane per lo svolgimento del servizio di sorveglianza scolastica nell'ambito delle scuole presenti sul proprio territorio;

A tal proposito il Comune di Egna ha proprio di recente avviato una selezione volta all'affidamento del servizio di sorveglianza scolastica a favore di alunni ed altri servizi per il prossimo anno scolastico 2026/27 a persone anziane;

Per completare la dotazione di vestiario dei nonni vigili si rende ora necessario affidare l'incarico per la fornitura di berretti, estivi ed invernali, personalizzati per il servizio di sorveglianza scolastica;

Es ist außerdem erforderlich, die Bekleidungs-ausstattung des Personals der Ortspolizei zu ergänzen und zu diesem Zweck einige für die Ortspolizei personalisierte Pullover zu bestellen, die ab der kommenden Herbst-/Wintersaison zum Einsatz kommen sollen;

Es wird für zweckmäßig befunden, eine Direktvergabe gemäß Gesetzesvertretendem Dekret vom 31. März 2023, Nr. 36 und Landesgesetz vom 17. Dezember 2015, Nr. 16 durchzuführen;

In Ermangelung einer Ausschreibung für die Zulassung im elektronischen Markt des Landes Südtirol (EMS) wird die Vergabe über das telematische System des Landes vorgenommen;

Den Artikel 26, Absatz 1, Buchstabe b) des Landesgesetzes vom 17. Dezember 2015, Nr. 16, welcher vorsieht, dass bei Dienstleistungen und Lieferungen unter 140.000,00 Euro ein Direktauftrag, erteilt werden kann;

Für die Vergabe von Liefer-, Dienstleistungs- und Instandhaltungsaufträgen unter dem EU-Schwellenwert können die öffentlichen Auftraggeber alternativ zum Beitritt zu den von der AOV abgeschlossenen Rahmenvereinbarungen und unter Einhaltung der entsprechenden Preis- und Qualitätsparameter als Höchstgrenzen, ausschließlich auf den elektronischen Markt des Landes Südtirol zugreifen;

Es wird festgestellt, dass zur Zeit weder Konventionen der Agentur für öffentliche Verträge des Landes noch Ausschreibungen für die Zulassung auf dem telematischen System des Landes, für obgenanntes Vorgehen aktiv sind;

Die Auftragssumme dieser Lieferung unter 140.000,00 Euro liegt, weshalb im Sinne des Landesgesetzes vom 17. Dezember 2015, Nr. 16 und des Gesetzesvertretenden Dekrets vom 31. März 2023, Nr. 36 ein Direktauftrag erteilt werden kann und dieses Verfahren aus Gründen der Wirtschaftlichkeit, Effizienz und Beschleunigung des erleichterten Zugangs von Klein- und mittleren Unternehmen sowie angesichts des geringen Vertragswertes gewählt werden soll;

Es wurde das telematische System, bereitgestellt von der Agentur für öffentliche Verträge der Provinz, in Anspruch genommen, indem das Unternehmen Zanchetti Mediadue S.N.C. Di Tonello Barbara e Maritan Carlo aus Padova (PD) um Unterbreitung eines Angebotes ersucht wurde;

Das Unternehmen Zanchetti Mediadue S.N.C. Di Tonello Barbara e Maritan Carlo, Via Aosta 1 - 35142 Padova (PD), bei der Landesagentur ISOV im „telematischen Verzeichnis der Wirtschaftsteilnehmer“ eingetragen ist, womit diese unter anderem

E' inoltre necessario procedere ad una integrazione del vestiario in dotazione al personale in servizio della Polizia locale, procedendo all'ordine di alcuni maglioni personalizzati per la Polizia locale da utilizzare a partire dalla prossima stagione autunnale/invernale;

Si ritiene opportuno effettuare una procedura diretta ai sensi del Decreto legislativo 31 marzo 2023, n. 36 e della Legge Provinciale 17 dicembre 2015, n. 16;

In assenza di bandi di abilitazione nel mercato elettronico provinciale (MEPAB) si procede all'affidamento attraverso il sistema telematico provinciale;

L'articolo 26, comma 1, lettera b) della Legge Provinciale 17 dicembre 2015, n. 16, il quale prevede che per servizi e forniture, di importo inferiore a 140.000,00 Euro si può procedere mediante affidamento diretto;

Per gli affidamenti di forniture, servizi e manutenzioni di importo inferiore alla soglia di rilevanza comunitaria, le amministrazioni pubbliche, in alternativa all'adesione alle convenzioni quadro stipulate dall'ACP della Provincia Autonoma di Bolzano e sempre nel rispetto dei relativi parametri di prezzo qualità come limiti massimi, ricorrono in via esclusiva al mercato elettronico provinciale;

Si dà atto che attualmente non sono attive né convenzioni dell'Agenzia Provinciale Contratti Pubblici né bandi di abilitazione sul mercato elettronico provinciale in ordine all'intervento di cui in oggetto;

L'importo complessivo di questa fornitura è inferiore a 140.000,00 Euro e che per questo motivo ai sensi della Legge Provinciale 17 dicembre 2015, n. 16 e ai sensi del Decreto legislativo 31 marzo 2023, n. 36 può essere effettuato un affidamento diretto e che per ragioni di economicità, efficacia, tempestività, per favorire la partecipazione delle piccole e medie imprese nonché per il modico valore contrattuale viene scelta questa procedura;

Si è fatto ricorso al sistema telematico messo a disposizione dall'Agenzia Provinciale Contratti Pubblici richiedendo un'offerta all'impresa Zanchetti Mediadue S.N.C. Di Tonello Barbara e Maritan Carlo di Padova (PD);

L'impresa Zanchetti Mediadue S.N.C. Di Tonello Barbara e Maritan Carlo, Via Aosta 1 - 35142 Padova (PD), è iscritta „nell'elenco telematico degli operatori economici“ dell'agenzia provinciale SICP, dichiarando così tra l'altro di essere in possesso dei

erklärt, die allgemeinen Voraussetzungen und die berufliche Eignung laut Artikel 94 und folgende des Gesetzesvertretenden Dekrets vom 7. März 2023, Nr. 36 und im Falle Artikel 100, Absatz 1 des Gesetzesvertretenden Dekrets vom 7. März 2023, Nr. 36 zu besitzen;

Überprüft den Kostenvoranschlag vom 09.07.2026, Prot. Nr. 0022019, des Unternehmens Zanchetti Mediadue S.N.C. Di Tonello Barbara e Maritan Carlo, im Betrag von 652,00 Euro, zuzüglich 22 % MwSt. in Höhe von 143,44 Euro, insgesamt somit 795,44 Euro;

Das Unternehmen Zanchetti Mediadue S.N.C. Di Tonello Barbara e Maritan Carlo, mit Sitz in via Aosta 1 - 35142 Padova (PD), MwSt. 03982860284 hat den 24.07.2026 ein entsprechendes Angebot Prot. Nr. 0023250 zu einem Betrag von Euro 652,00 zuzüglich MwSt., auf dem elektronischen Landesportal vorgelegt;

Der angebotene Preis wird als angemessen erachtet und das oben genannte Unternehmen ist im Informationssystem Öffentliche Verträge der Autonomen Provinz Bozen - Südtirol eingetragen;

Die Gesamtausgabe von 795,44 Euro wird dem Bilanzkodex 03011.03 des Haushaltsvoranschlages 2026, lautend auf „Sonstige Verbrauchsgüter - Ausrüstung“, welcher die erforderliche Verfügbarkeit aufweist, angelastet;

Auf der Grundlage der Sammelbescheinigung der ordnungsgemäßen Beitragslage (DURC) on-line, ist das oben genannte Unternehmen mit der Einzahlung der obligatorischen Fürsorge- und Versicherungsbeiträge für Arbeitsunfälle und Berufskrankheiten der Angestellten gegenüber INPS und INAIL ordnungsgemäß, das Dokument ist bis 06.08.2026 gültig;

Es wurde der CIG Code Nr. BC8953673F eingeholt;

Gestützt auf den Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit Regionalgesetz vom 3. Mai 2018, Nr. 2;

Auf der Grundlage des Haushaltsvollzugsplanes 2026-2028, genehmigt mit Beschluss des Gemeindevausschusses Nr. 324 vom 23.12.2025;

Nach Einsicht in die Verordnung über das Rechnungswesen;

fasst den Entscheid

1. aus den in den Prämissen angeführten Gründen das Unternehmen Zanchetti Mediadue S.N.C. Di

requisiti di ordine generale e di idoneità professionale come stabilito dall'articolo 94 e seguenti del Decreto legislativo del 7 marzo 2023, n. 36, e se del caso l'articolo 100, comma 1 del Decreto legislativo del 7 marzo 2023, n. 36;

Esaminato il preventivo del 09.07.2026, prot. n. 0022019, dell'impresa Zanchetti Mediadue S.N.C. Di Tonello Barbara e Maritan Carlo, nell'ammontare di 652,00 Euro più IVA al 22% nell'importo di 143,44 Euro e quindi per un importo complessivo di 795,44 Euro;

L'impresa Zanchetti Mediadue S.N.C. Di Tonello Barbara e Maritan Carlo, con sede in via Aosta 1 - 35142 Padova (PD), P. IVA 03982860284 ha caricato relativa offerta il 24.07.2026, prot. n. 0023250, per un importo di Euro 652,00 più IVA, nel portale elettronico provinciale;

Il prezzo offerto viene ritenuto adeguato e la sopra indicata impresa è inserita nel Sistema Informativo Contratti Pubblici della Provincia Autonoma di Bolzano - Alto Adige;

Si può far fronte alla spesa complessiva di 795,44 Euro con imputazione sul codice di bilancio 03011.03 del bilancio di previsione 2026, a titolo "Altri beni di consumo - equipaggiamento", che presenta la richiesta disponibilità di fondi;

In base al documento unico di regolarità contributiva (DURC) on-line, l'impresa sopra citata risulta regolare in ordine al versamento dei contributi previdenziali e dei contributi assicurativi obbligatori per gli infortuni sul lavoro e le malattie professionali dei dipendenti nei confronti di INPS e INAIL, il documento è valido fino al 06.08.2026;

L'appalto è stato registrato con il codice CIG n. BC8953673F;

Visto il codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con legge regionale del 3 maggio 2018, n. 2;

Sulla base del piano esecutivo di gestione del 2026-2028, approvato con deliberazione della Giunta comunale n. 324 del 23.12.2025;

Visto il Regolamento di contabilità;

determina

1. di incaricare, per i motivi citati in premessa l'impresa Zanchetti Mediadue S.N.C. Di Tonello

Tonello Barbara e Maritan Carlo mit Sitz in Padova (PD), für eine Gesamtausgabe von 795,44 Euro, MwSt. inbegriffen, in Annahme des Angebotes vom 24.07.2026, welches im elektronischen Landesportal hinauf geladen wurde, mit der Lieferung von Bekleidung für den Schüleraufsichtsdienst sowie für die Ortspolizei, zu beauftragen;

Barbara e Maritan Carlo con sede a Padova (PD), per una spesa complessiva di 795,44 Euro, IVA inclusa, in accettazione dell'offerta del 24.07.2026, la quale è stata caricata nel portale del mercato elettronico della Provincia, per la fornitura di vestiario per il servizio di sorveglianza scolastica e per la Polizia locale;

2. keine Sicherheit vorzusehen, da es sich um eine Direktvergabe mit einem Betrag von weniger als 40.000,00 Euro gemäß von Artikel 36 Absatz 1, letzter Satz des Landesgesetzes vom 17. Dezember 2015, Nr. 16 handelt;
3. die entsprechende Ausgabenverpflichtung im Bilanzkodex 03011.03 des Haushaltsvoranschlags 2026, angeführt in den Prämissen, zu verbuchen;
4. den Vertrag in elektronischer Form im Wege des handelsüblichen Schriftverkehrs gemäß Artikel 18 des Gesetzesvertretenden Dekrets vom 31. März 2023, Nr. 36 abzuschließen;

2. di non prevedere alcuna garanzia trattandosi di affidamento diretto di importo inferiore a 40.000,00 Euro ai sensi dell'ultimo periodo dell'articolo 36 comma 1, della Legge Provinciale 17 dicembre 2015, n. 16;
3. di assumere il relativo impegno di spesa con imputazione al codice di bilancio 03011.03 del bilancio di previsione 2026, citato in premessa;
4. di stipulare il relativo contratto in modalità elettronica tramite corrispondenza commerciale ai sensi dell'articolo 18 del Decreto legislativo 31 marzo 2023, n. 36;

5. die Gesamtausgabe wie folgt zu verpflichten:

5. di impegnare la spesa complessiva come segue:

Ortspolizei Sonstige Verbrauchsgüter	Kostenstelle / centro di costo: 30100		Polizia locale Altri beni di consumo
	Kapitel Artikel	03011.03.10200 capitolo articolo	
	Verpflichtung / Impegno / 2026		
Grundlage	652,00 €		Imponibile
MwSt.	22 %		IVA
Gesamtsumme	795,44 €		Totale

Gegen diesen Entscheid kann jeder Interessierte innerhalb von 60 Tagen ab Kenntnisnahme beim Regionalen Verwaltungsgerichtshof, Autonome Sektion Bozen, Rekurs einreichen. Betrifft der Entscheid die Vergabe von öffentlichen Aufträgen ist die Rekursfrist, gemäß Artikel 120, Absatz 5 des Gesetzesvertretenden Dekretes vom 2. Juli 2010, Nr. 104 auf 30 Tage ab Kenntnisnahme reduziert.

Contro la presente determina ogni interessato può presentare entro 60 giorni dalla conoscenza dello stesso ricorso al Tribunale di Giustizia Amministrativa Regionale, sezione autonoma di Bolzano. Se la determina interessa l'affidamento di lavori pubblici il termine di ricorso, ai sensi dell'articolo 120, comma 5 del Decreto legislativo 2 luglio 2010, n. 104 è ridotto a 30 giorni dalla conoscenza della determina.

* * * * *

* * * * *

Gelesen, genehmigt und gefertigt

Letto, confermato e sottoscritto

DER VERANTWORTLICHE DES DIENSTES

IL RESPONSABILE DEL SERVIZIO

Hashwert administratives Gutachten	KvUD3sNUMRv0sh3IbGd1KDdeqCvCk/ f+6Rp1A6m0Fm4= Irma Matteazzi	Valore hash parere amministrativo
Hashwert buchhalterisches Gutachten	f0731DHFvx1DTPfquCdMiKf2JnPfmrnO- j6O+DYKeiuk= Anna Gallmetzer	Valore hash parere contabile